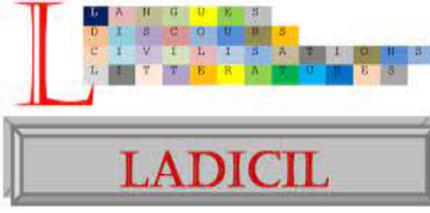


جامعة وهران 2 محمد بن أحمد. الجزائر

University of Oran 2 Mohamed Ben Ahmed. Algeria



مخبر اللغة، الخطاب، الحضارات والآداب
Laboratory of Language, Discourse,
Civilizations and Literatures

دليل الآداب واللغات

المجلد: 2 العدد: 2

ديسمبر 2023

Letters and Languages
Guide

Volume: 2 Issue: 2
December 2023

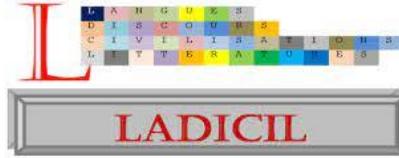
ISSN: 2830-8514

EISSN: 2830-8697



جامعة وهران 2 محمد بن أحمد- الجزائر

University of Oran 2 Mohamed Ben Ahmed- Algeria



مخبر اللغة والخطاب والحضارات والآداب
Laboratory of Language, Discourse, Civilizations and
Literatures

دليل الآداب واللغات

المجلد: 2 العدد 2 / ديسمبر 2023

Letters and Languages Guide

Volume: 2 Issue: 2 / December 2023

ISSN: 2830-8514

EISSN: 2830-8697

هيئة التحرير

رئيسة التحرير: جبور أم الخير جامعة محمد بن أحمد وهران 2 (الجزائر)

المحررون المساعدون:

- هبري فاطمة جامعة محمد بن أحمد وهران 2 (الجزائر)
- بن خطاب لطفي جامعة محمد بن أحمد وهران 2 (الجزائر)
- بن يمينة حبيب جامعة محمد بن أحمد وهران 2 (الجزائر)
- جرادي خيرة جامعة محمد بن أحمد وهران 2 (الجزائر)
- مقداد كريمة جامعة محمد بن أحمد وهران 2 (الجزائر)
- البشير حنان جامعة محمد بن أحمد وهران 2 (الجزائر)
- بودهير طاهر جامعة محمد بن أحمد وهران 2 (الجزائر)
- بوهروية عائشة جامعة محمد بن أحمد وهران 2 (الجزائر)
- جيلالي حورية جامعة محمد بن أحمد وهران 2 (الجزائر)
- سوداني زهرة جامعة محمد بن أحمد وهران 2 (الجزائر)
- سعدي امحمد جامعة محمد بن أحمد وهران 2 (الجزائر)
- البشير أمال جامعة محمد بن أحمد وهران 2 (الجزائر)
- فغول محفوظ جامعة خميس مليانة (الجزائر)
- صياد عبد القادر جامعة عبد الحميد بن باديس مستغانم (الجزائر)
- الخميس علي عبد الأمير عباس كلية الفنون الجميلة - جامعة بابل - جمهورية العراق
- بوزبوجة غفور مراد جامعة محمد بن أحمد وهران 2 (الجزائر)
- جلاط محمد جامعة الجيلالي اليابس - سيدي بلعباس (الجزائر)
- شامي نضال جامعة محمد بن أحمد وهران 2 (الجزائر)
- الشال محمد عبد العال، جامعة المدينة العالمية / الجامعة الأفروآسيوية (مصر)

لجنة القراءة والتحكيم:

- العاقل نصيرة جامعة وهران 1 احمد بن بلة (الجزائر)
- عجرود حمزة جامعة مولود معمري تيزي وزو (الجزائر)
- طالب وفاء جامعة محمد بن أحمد وهران 2 (الجزائر)
- جلاب فريدة جامعة محمد بن أحمد وهران 2 (الجزائر)
- نورية مسعودي المدرسة العليا للأساتذة مستغانم (الجزائر)
- عبد المالك حنان جامعة العربي التبسي تبسة (الجزائر)
- عيسى خالدية جامعة محمد بن أحمد وهران 2 (الجزائر)
- بكيزي سمية جامعة العربي بن المهدي أم البواقي (الجزائر)
- بن دردوش نور الهدى جامعة حسيبة بن بوعلي الشلف (الجزائر)
- بن مختاري هشام جامعة محمد بن أحمد وهران 2 (الجزائر)
- بو شيشب ليلي المدرسة العليا للأساتذة الآداب والعلوم الإنسانية قسنطينة (الجزائر)
- بوطي ابتسام جامعة الأمير عبد القادر للعلوم الإسلامية قسنطينة (الجزائر)
- شعامي أمين المركز الجامعي لأفلو (الجزائر)
- حساني ريمة عايدة جامعة عباس لغرور خنشلة (الجزائر)
- سماحي رفيقة المدرسة العليا للأساتذة بشار (الجزائر)
- خليفة محمد الأمين جامعة محمد بن أحمد وهران 2 (الجزائر)
- منصورى بلقاسم جامعة محمد البشير الإبراهيمي بوعيريج (الجزائر)
- ميموني مسلم دنيا جامعة محمد بن أحمد وهران 2 (الجزائر)
- بو غفور عبير جامعة جيلالي اليابس سيدي بلعباس (الجزائر)
- مصدق سارة جامعة محمد بن أحمد وهران 2 (الجزائر)
- رفيعي نعيمة جامعة محمد بن أحمد وهران 2 (الجزائر)
- سلركة نجيبة جامعة محمد بن أحمد وهران 2 (الجزائر)
- الزواوي شوشة جامعة محمد بن أحمد وهران 2 (الجزائر)

- جباري إيمان المركز الجامعي صالحى أحمد - النّعامة- (الجزائر)
- الجويد د. زينب رضا حمودي كلية الفنون الجميلة - جامعة بابل - جمهورية العراق
- بلالي مبارك جامعة أحمد دراية أدرار (الجزائر)
- بوقفة صبرينة جامعة العربي التبسي تبسة (الجزائر)
- كياس حفيظة جامعة محمد بن أحمد وهران 2 (الجزائر)
- سليمانى ياسين جامعة وهران 1 احمد بن بلة (الجزائر)
- سماحي هاجر جامعة طاهري محمد بشار الجزائر (الجزائر)
- شريط بدرة جامعة محمد بن أحمد وهران 2 (الجزائر)
- شداد عائشة جامعة محمد بن أحمد وهران 2 (الجزائر)
- عبد العاطي زباني كلية الآداب أكادير (المغرب)
- عبد المجيد بوقدره جامعة محمد بن أحمد وهران 2 (الجزائر)
- قواسمية سليم جامعة علي لونيبي العفرون البلدية (الجزائر)
- لونس إلباس جامعة العربي بن المهيدى أم البواقي (الجزائر)
- مزليبي محمد جامعة الجزائر 2 (الجزائر)
- برفاس منال جامعة محمد بن أحمد وهران 2 (الجزائر)
- حفراد عائشة جامعة محمد بن أحمد وهران 2 (الجزائر)
- مالكي سفيان جامعة ابن باديس مستغانم (الجزائر)
- بوقمرة عمر جامعة حسيبة بن بوعلى شلف (الجزائر)
- سونسي شريط جامعة مصطفى اسطمبولي معسكر (الجزائر)
- يدالله يفارساني عباس جامعة شهيد تشمران أهواز (إيران)
- تيشة سمية فريق السرديات والدراسات الثقافية (جامعة قطر)
- معلم هاجر جامعة محمد بن أحمد وهران 2 (الجزائر)
- سكرتير المجلة: سعيد يونس جامعة محمد بن أحمد وهران 2 (الجزائر)
- عرباجي أشواق جامعة وهران 1 احمد بن بلة (الجزائر)

SUMMARY – الفهرس		
الاسم واللقب Name	العنوان Title	الصفحات Page
المودن محمد جامعة محمد الخامس بالبريط (المغرب)	مقاربة صوتية للتوليد الآلي للجذور الثلاثية في اللسان العربي المعيار	25-09
عبد الصادق السراوي كلية الآداب والعلوم الإنسانية سايس-فاس (المغرب)	الفراغات والبياضات النصية وبناء المعنى في رسالة الغفران لأبي العلاء المعري ت(449هـ)	38-26
جبور أم الخير جامعة محمد بن أحمد وهران 2(الجزائر)	رواية ربح الجنوب لعبد الحميد بن هدوقة بين الفكرة الأولية وشمولية الموضوع	52-39
DJILALI Houria Université d'Oran 2 "Mohamed Ben Ahmed" (Algérie)	Русская музыка الموسيقى الروسية	62-53
BOUHEROUYA Aicha Université d'Oran 2 "Mohamed Ben Ahmed" (Algérie)	Туризм в Алжире: между реальностью и размышлениями السياحة في الجزائر بين الواقع والتأمل	77-63

فاطمة الزهراء حضري جامعة تسمسيلت (الجزائر)	الرواية العربية ومرآوية الصراع في الأندلس-	88-78
MALLEM Hadjer Université d'Oran2 Mohamed Ben Ahmed	Aproximacion lingüística y intercambio de información: comunidad científica y sociedad	102-89
MOKDAD Zohra Karima Université d'Oran 2 Mohamed Ben Ahmed	El rol del personaje en la novela histórica <i>La Mano de Fátima</i> de Ildefonso Falcones	121-103

الإفتاحية :

تستمر رحلتنا مع مجلة " دليل الآداب واللغات " بعون الله وحفظه بإصدار العدد الثاني من المجلد الثاني. وإذ نفتخر مجلتنا التابعة لمخبر اللغات والخطاب والحضارات والآداب -جامعة محمد بن أحمد وهران 2- بهذه الأبحاث المنشورة فهي تسعد أكثر لاجتهاد هيئتها ولوصول هذه النسخة الرقمية إلى قرائها.

إنّ المتشابه بين هذا العدد والأعداد السابقة هو محاولتنا الحفاظ على الوتيرة نفسها من التعاون والتضافر المشترك بين أعضاء الهيئة التحريرية من مراجعين ومساعدتي التحرير وكذا مؤلفين. والمرح والمشجع أن ثقة هؤلاء فينا تواصلت مما ألهمنا للعمل الدؤوب والجاد.

سعت مجلة " دليل الآداب واللغات " منذ رأت النور إلى تثبيت تواجدها العلمي والأكاديمي وإلى الحفاظ على مكتسباتها الجامعية السابقة على الرغم من أن نشأتها تعود إلى سنتين فقط. أما عن المقالات المشاركة في هذا العدد، فقد وصلتنا من داخل الجامعات الجزائرية ومن خارجها ونخص بالذكر الأساتذة الأفاضل من الدولة الشقيقة المغرب. وإذ نفتخر بهذا التعاون العلمي الذي يظهر مدى الثقة المتبادلة بيننا فإننا نثمنه ونرجو بقاءه.

ولأنّ المواصلة لا تقل صعوبة عن البداية، فإننا نعتبر هذا العدد إضافة علمية جديدة، من منطلق أن محتوى المجلة يساهم في إثراء المكتبة الأدبية والثقافية للبحث العلمي والجامعي سواء في الداخل أو الخارج ويساير التجديدات التي شرعت فيها منصة المجلات الجزائرية وخاصة خاصية التأكد من درجة الاقتباس التي غربلت لنا بعض المقالات التي رفضت في المراحل الأخيرة وقبل ذلك.

إن تحضير هذا العدد الثاني لشهر ديسمبر، امتد منذ بضعة أشهر ، وقد اصلنا عملنا بعزيمة وصبر حتى انتهى بنا العمل إلى قبول ثمانية مقالات، تنوعت لغتها بين العربية والإسبانية والروسية، أما عن الباحثين فكانوا من داخل الجامعات الجزائرية ومن خارجها (المغرب). وعليه فنحن نفخر باستمرارية مجلتنا ضمن الرؤية نفسها التي رسمناها منذ البداية.

لقد سعدنا – هيئة التحرير- باكتمال هذا العدد وبشكله النهائي، وقد كانت سعادتنا أكبر لأجل خدمة جامعتنا وقرائنا، وسوف نواصل التحدي إلى نهايته بروح علمية مثابرة ومتجددة، وفي الأخير أجدد شكري لجميع الباحثين المشاركين في هذا العدد ولهيئة التحرير كاملة.

رئيسة التحرير ومديرة مخبر اللغة والخطاب والحضارات والآداب

الأستاذة جبور أم الخير